

LANGUAGE LINE

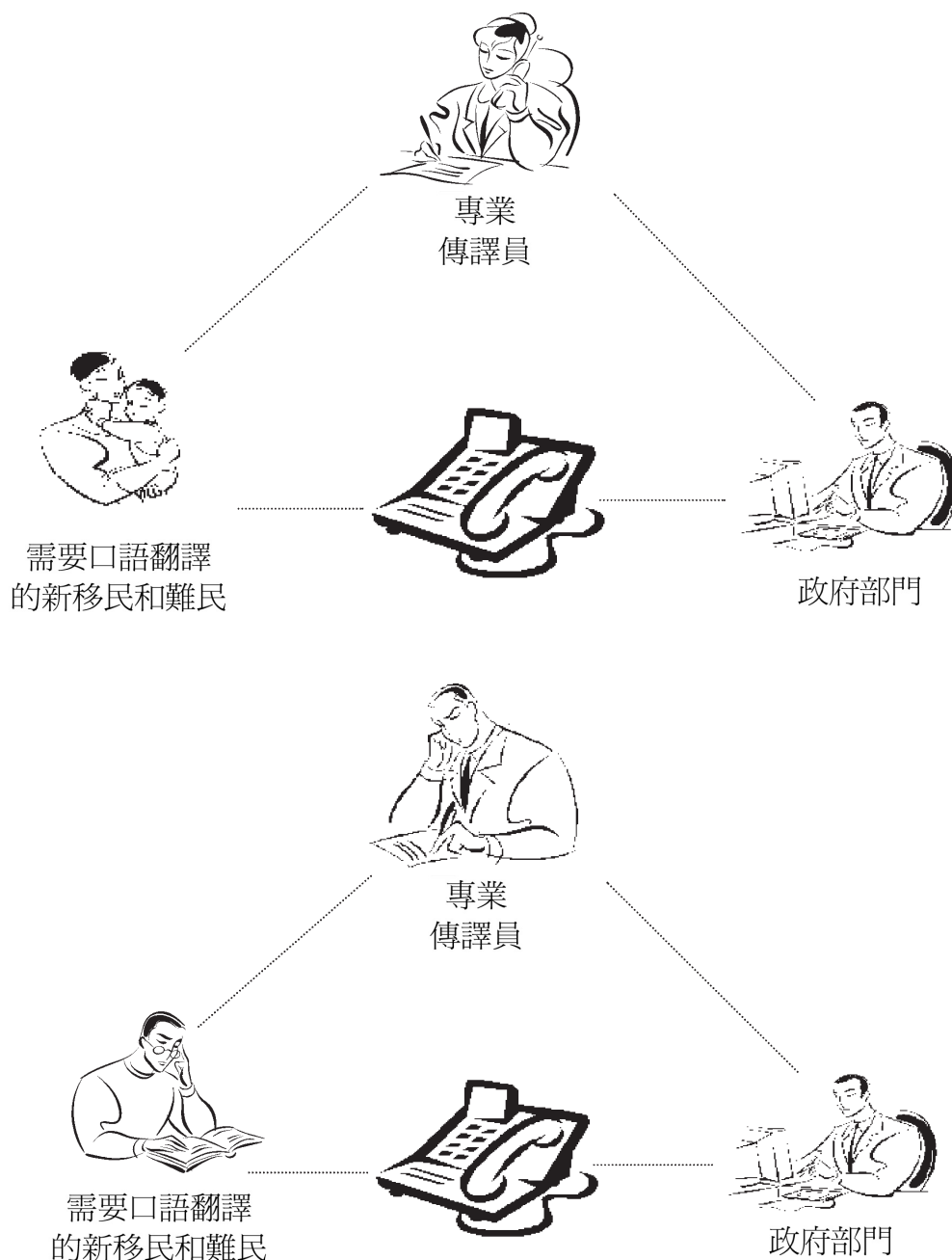
用途及使用方法

Language Line 每星期一至星期五上午九點到下午六點之間開通。

Language Line 是為幫助多家政府部門改進公眾與他們的交流而特別設立的電話傳譯服務。

Language Line 使不大會講英文的人可以要求一位在電話上提供翻譯服務的傳譯員。

欲使用**Language Line**者，只須致電或親自前往有關的辦事機構，說出您需要哪種語言，然後等一、兩分鐘，我們即可以找到一名可以幫助您與辦事機構交談的傳譯員。



Language Line *spoken languages*

Māori Tongan
Samoan Niuean
Tokelauan Tuvaluan
Cook Island Maori

Myanmar Lao
Thai Khmer
Korean Vietnamese
Cantonese Mandarin
Japanese

Croatian Bosnian
Serbian Russian
Ukrainian Spanish

Kurdish Assyrian
Farsi Dari
Pashto Arabic
Somali Amharic

Tamil
Sinhalese Gujarati
Urdu Bengali
Punjabi Hindi

如果需要更多資訊，或有任何疑問，請致電Kate，電話：(04) 495 9448 或瀏覽網站

www.language.govt.nz

Government Agencies

Accident Compensation Corporation.....	0800 10 19 96
Commerce Commission	0800 94 36 00
Department of Internal Affairs	
	(Press '0' for operator)
Births, Deaths and Marriages	0800 22 52 52
Citizenship	0800 22 51 51
Passports	0800 22 50 50
Lottery & COGS – Grants on Line	0800 82 48 24
Office of Ethnic Affairs	04 495 9448
Department of Labour	
Employment Relations Service	0800 80 08 63
NZ Immigration Service	0508 55 88 55
Workplace Small Business Support.....	0800 20 90 20
Housing New Zealand Corporation	0800 80 16 01
Inland Revenue Department	
Child Support	0800 22 12 21
Ministry of Economic Development	
Electrical Workers Licensing Group.....	0800 66 10 00
Insolvency and Trustee Service.....	0508 46 76 58
Measurement and Product Safety Service.....	0508 62 77 74
Ministry of Consumer Affairs - Consumer Line	04 474 2750
New Zealand Companies Office	0508 26 67 26
Ministry of Social Development	
Community Services Card	0800 99 99 99
New Zealand Superannuation	0800 55 20 02
StudyLink	0800 88 99 00
Work and Income	0800 55 90 09
National Poisons Centre.....	0800 76 47 66
New Zealand Police	Local Police Station
Tertiary Education Commission (English for Migrants)	0800 37 65 69
Waitakere City Council	09 839 0400